

Ihre neue Begleiterin: DIE REMINGTON PORTABLE

Der Welt

modernste

Portable Schreibmaschine



DIE REMINGTON QUIET-RITER MIT NEUER TABULATOR EINSTELLUNG

DIE REMINGTON Portable OHNE TABULATOR

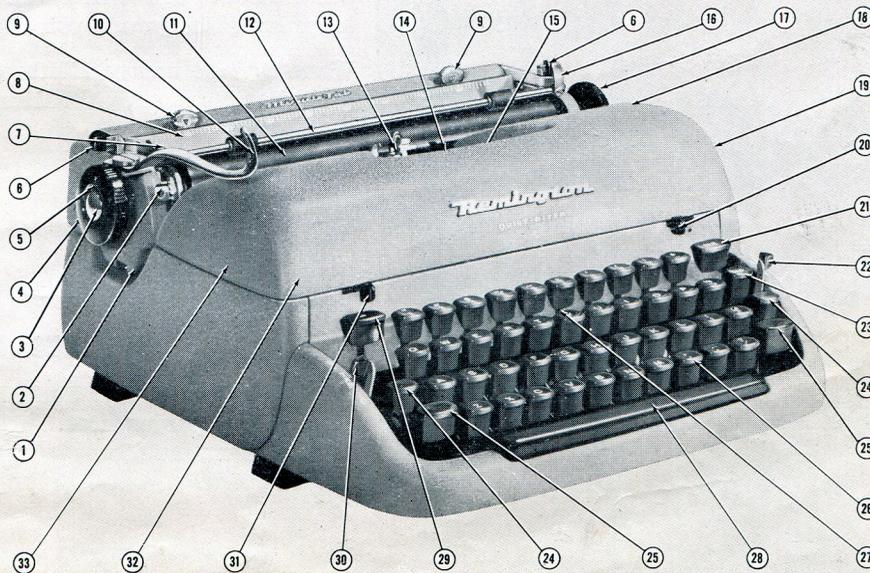
Der Besitz einer neuen REMINGTON PORTABLE Schreibmaschine wird einen niemals vorher empfundenen Stolz und ein Vergnügen am Schreiben in Ihnen erwecken, da sie so konstruiert und gebaut ist, dass sie Ihnen für die Durchführung Ihrer Schreibarbeit bei einfachster Bedienung das Äusserste bietet.

Diese Broschüre wird Ihnen zeigen, wie Sie das Höchste aus dieser ausgezeichneten Schreibmaschine herausholen können. Machen Sie sich mit der Handhabung der vielen praktischen charakteristischen Merkmale Ihrer Remington Portable vertraut. Diese Merkmale, die auf den folgenden Seiten erklärt sind, werden Ihr Schreiben einfacher und besser gestalten. Um die einzelnen Bedienelemente zu finden, bedienen Sie sich der untenstehenden nummerierten Abbildung.

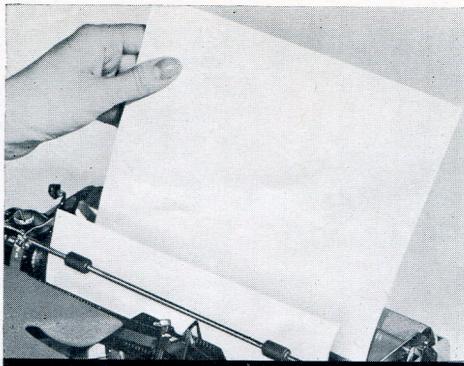


Diese charakteristischen Merkmale tragen zu einer verbesserten Schreibweise mit Ihrer neuen Remington Portable Schreibmaschine bei.

1. Glatte, stabile Wagenführung.
2. Einfache, doppelte und dreifache Zeileneinstellung.
3. Stechwalze für individuelle Zeileneinstellung.
4. Walzenlöser ermöglicht das Schreiben mit kleinsten Abständen und erlaubt das automatische Zurückgehen auf die eigentliche Schreibzeile.
5. Walzendrehknopf (rechts und links).
6. Wagenauslöse-Hebel (rechts und links).
7. Verschiebbare seitliche Papieranlage.
8. Papierauflage mit Papier-Skala.
9. Sichtbare, von vorn zu bedienende Randsteller.
10. Langer, bequemer Zeilenschalter.
11. Grösserer Walzen-Durchmesser gewährleistet einwandfreie Papierführung und klares Schriftbild.
12. Der in drei Positionen stellbare Papierhalter glättet das Papier, macht das Schreiben angenehmer und gewährleistet ein einwandfreies Schreiben.
13. Patentierte, vereinfachte Farbbandauswechslung.
14. Federleichte, gesperrte Segmentumschaltung für schnelle Umschaltung auf grosse und kleine Buchstaben, genau wie bei Standard-Schreibmaschinen.
15. Aufeinander abgestimmte Skalen zur Erleichterung der Randeinstellung, Papierausrichtung und das Finden der Schreibzeile.
16. Papierhaltergriffe (rechts und links).
17. Papierauslösehebel.
18. Wagenfeststellhebel.
19. Automatische Farbbandumschaltung durch einen einzigen Anschlag (sofortige Umschaltung).
20. Farbband-Einstellhebel für Schwarz-Rot- und Matrizen-schreiben.
21. Randauslösung erlaubt Schreiben jenseits des rechten oder linken Randanschlages.
22. Anschlagregler regelt Tastenanschlag nach Belieben.
23. Tabulator-Taste.
24. Umschalt-Feststeller (rechts und links).
25. Umschalter (rechts und links).
26. Besonders entwickelte Tastenknöpfe, die den Fingerspitzen zum Schnellschreiben angepasst sind.
27. Standardtastatur: 4 Reihen, 42 Tasten, 84 Zeichen, wie bei Standardmaschinen.
28. Leertaste wie bei Standardmaschinen.
29. Rückschalt-Taste.
30. Neuartiger Tabulator. Einstellhebel gestattet das Setzen und Löschen mit einem Hebel von der Tastatur aus.
31. Farbband-umschalter.
32. 10 Meter langes Farbband wie bei Standardschreibmaschinen.
33. Klappbare Abdeckhaube für einfache Handhabung der Farbbandspulen und Typenreinigung.



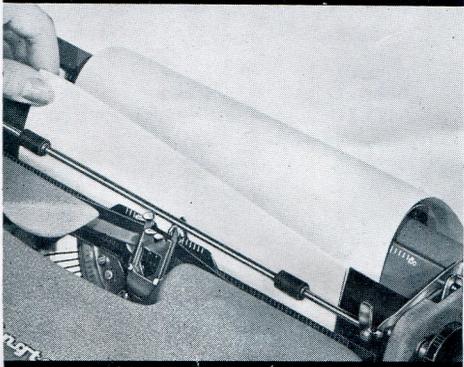
GEBRAUCHSANWEISUNG FÜR DIE REM



EINFÜHREN DES PAPIERS

Um das Papier in die Maschine einzuführen, ziehe den 3-Positionen-Papierhalter (12) nach vorne, und führe das Papier hinter der Walze (11) ein. (Anmerkung: Ihre Remington ist mit einer einzigen breiten Einführungsrolle ausgerüstet, die ein glattes Einführen des Papiers gewährleistet.)

Lege linke Kante des Papiers gegen Papieranlage (7). Drehe einen der Walzenknöpfe (5) in entgegengesetzter Richtung bis das Papier unter dem 3-Positionen Papierhalter hervorkommt.



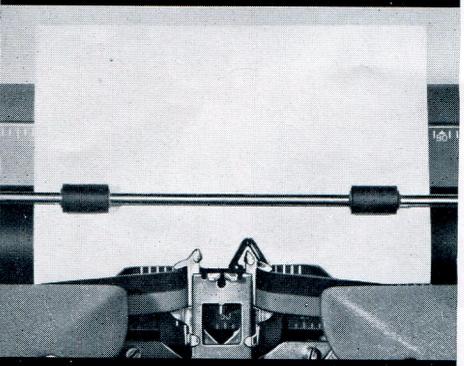
AUSRICHTEN DES PAPIERS

Wenn nötig, kann das Papier ausgerichtet werden, indem man den Papierauslösehebel (17), der rechts von dem Papierhalter sitzt, nach vorne zieht. Wenn das Papier ausgerichtet ist, bringe den Papierauslösehebel in die ursprüngliche Lage zurück. Schnelle den Papierhalter mit einem Daumen auf die Walze zurück.



SICHTBARE RANDSTELLER

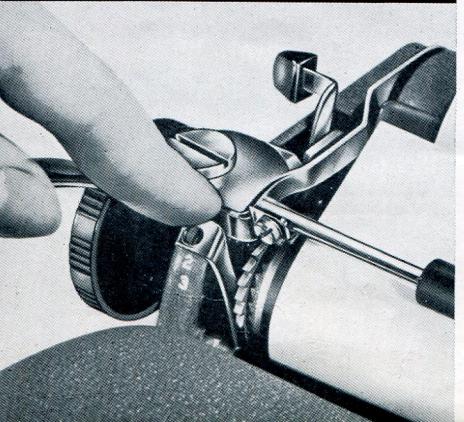
Um den Rand einzustellen, drücken Sie den linken sichtbaren Randsteller (9) herunter und bewegen ihn zu dem Punkt auf der Papierauflegeskala (8) bei dem die Schreibzeile beginnen muss. Dann drücken Sie die rechte sichtbare Randeinstellung herunter und bewegen sie zu dem Punkt, bei dem die Schreibzeile enden soll. Der Rand ist somit eingestellt. Für andere Breiten wiederholen Sie den Arbeitsgang.



BESCHRIFTEN VON KARTEN UND UMSCHLÄGEN

Um Karten und Umschläge zu beschreiben, lege den Kartenfinger auf die Karte und Schreibzeilen-Skala. Sie können so Karten vollkommen zeilengerade von oben bis unten beschreiben.

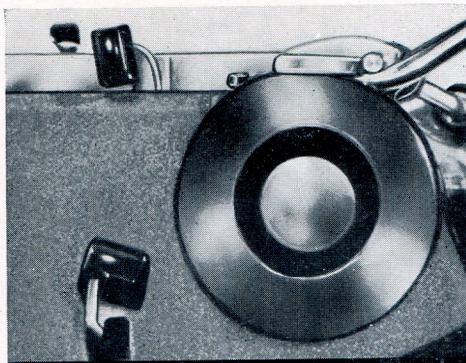
Wenn Sie die untere Hälfte der Karten beschreiben benutzen Sie den 3-Positionen Papierhalter.



DIE ZEILENEINSTELLUNG

Ihre Portable ist mit einfacher, doppelter und dreifacher Zeileneinstellung ausgerüstet. Die deutlich sichtbaren Zahlen unter dem Zeileneinsteller (2) machen es möglich, die Einstellung auszuwählen.

Remington Portable SCHREIBMASCHINE



WALZENLÖSER UND STECHWALZE

A. Um den Zeilenabstand für den Bruchteil einer Zeile vorübergehend zu ändern (wie beim Schreiben von H₂O) drücke Walzenlöser nach unten und bringe Walze in gewünschte Lage. Um wieder in die ursprüngliche Lage zurückzukehren, bringe Walzenlöser in seine obere Lage.

B. Um den Zeilenabstand für den Bruchteil einer Zeile zu ändern und dann mit regulärem Abstand fortzufahren, drücke den veränderlichen Walzenstechknopf (3) an dem linken Walzendrehknopf und drehe die Walze in die gewünschte Zeile.



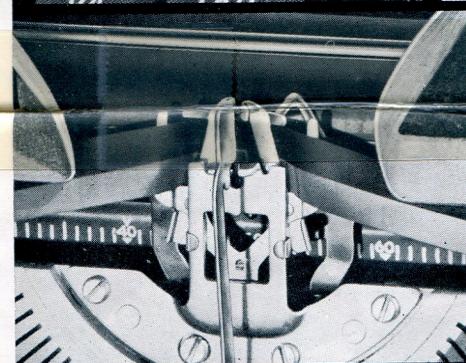
GLOCKENSIGNAL UND RANDAUSLÖSUNG

Wenn Sie sich dem rechten Rand nähern, wird eine Glocke fünf Anschläge vor dem rechten Randanschlag läuten, bevor die Anschlagssperre in Kraft tritt. Diese sperrt die Typenhebel, um zu verhindern, dass Sie ein Zeichen über das andere schreiben. Um jenseits der Anschlagssperre oder des Randes zu schreiben, drücken Sie die Randauslöser (21).

PATENTIERTER VEREINFACHTER FARBBANDAUSSCHWELSER

Die Farbbandauswechslung ist einfach. Um Farbband zu wechseln:

- A.** Hebe bewegliche Abdeckhaube.
- B.** Bewege Farbbandumschalter nach links.
- C.** Wickle altes Farbband auf die rechte Spule.
- D.** Drücke einen von den Umschalt-Feststellern (24). Drücke die beiden Hebel der vereinfachten Farbbandauswechslung zusammen (19) und nimm das Farbband raus.



E. Entferne die Deckel von den Spulen, nehme Farbband aus der Rille in der linken Spule, werfe altes Farbband und Metallkern von rechter Spule weg. Befestige neues Farbband auf der rechten Spule und beachte, dass das Farbband hinten um die Spule läuft. Stecke das metallbesetzte Ende des Farbbandes in die Rille der linken Spule. Ziehe das Farbband hinter die vereinfachte Farbbandauswechslung. Setze den Spulendeckel wieder auf und schlage irgendeine Taste an. Löse den Feststeller aus, setze die Abdeckhaube auf und die Maschine ist schreibfertig.

NEUARTIGE TABULATOR-EINSTELLUNG

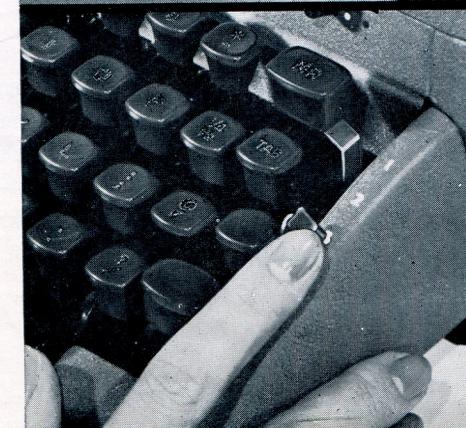
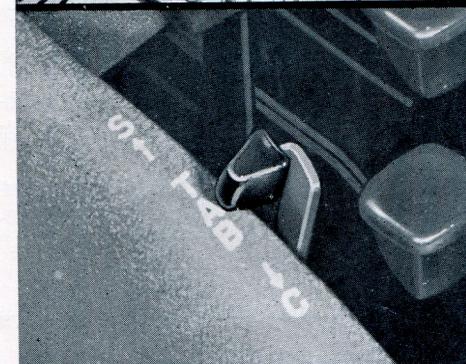
(Nur an Remington Quiet-Riter)

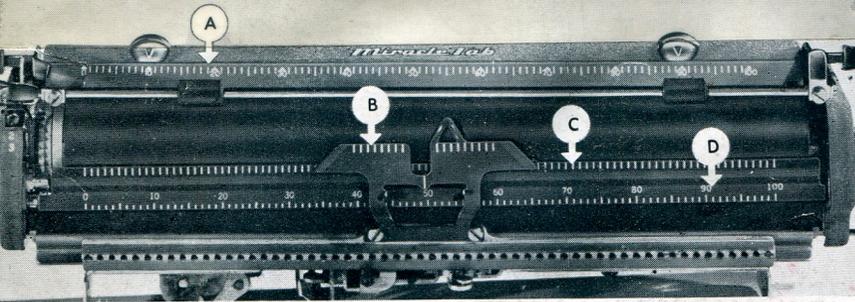
Der neuartige Tabulator-Setz-Lösch-Hebel (30) links an der Tastatur gestattet ein Betätigen der Tabulatoranschlätze von der Tastatur aus. Um die Tabulatoranschlätze einzustellen, schieben Sie den Wagen in die gewünschte Lage, dann stellen Sie den Doppelschalt-Hebel auf "S" oder Setzposition und der Tabanschlag ist eingestellt. Soll tabuliert werden, nachdem die Tabanschlätze eingestellt sind, so drücken Sie die rechts in der Tastatur unter der Randauslösetaste befindliche Tabulatortaste (23) herunter.

Um einen einzigen Tabanschlag auszulösen, tabulieren Sie bis zu dem Tabanschlag, den Sie gelöscht haben wollen, ziehen den Doppelhebel auf "C" oder Löschposition und der Anschlag ist entfernt. Wenn alle Tabulatoranschlätze entfernt werden sollen, halte den Hebel in der "C"-Position und schiebe dabei den Wagen vollständig zu seinem linken oder rechten Rand. Alle Anschläge werden somit gelöscht.

ANSCHLAGSTÄRKENREGLER

Der Anschlagregler (22) auf der rechten Seite der Tastatur macht es möglich, den Anschlag der Tasten nach Wunsch zu regeln; er hat drei Positionen—für leichten, mittleren und festen Anschlag.





Die aufeinander abgestimmte Skalen (15) wirken wie ein Satz von übereinstimmenden synchronisierten Linealen. Alle werden von links nach rechts abgelesen, sind identisch mit "O" und dienen für Randeinstellung, Papierausrichtung und das Finden der Schreibzeile.

A. Papierführungskala auf dem Papiertisch.

Zum Gebrauch bei Einstellung des Papieranschlages. Gewöhnlich ist der Papieranschlag auf "O" gestellt. Ein anderer Wert dieser Skala ist die Papierausrichtung.

B. Zeilenrichter mit Skala.

Dient dazu um Schriftstücke auf Höhe und Seite auszurichten. Obere Kante der Skala gibt Unterkante der Schreiblinie an.

C. Walzenskala.

Sie gestattet es die Maße auf dem Papier zu berechnen und ganze Schreibzeilen auszurichten. Obere Kante der Walzenskala gibt Unterkante der Schreibzeile an.

D. Wagenskala.

Um Rand oder Tabeinstellungen zu bestimmen, benütze man den Wagen-Skalen Zeiger, um den Wagen an einen bestimmten Schreibpunkt zu stellen.

STANDARDTASTATUR WIE BEI STANDARD MASCHINEN

Ihre Remington Portable ist mit neuesten Tastknöpfen ausgerüstet (26), die durch ihre Form ein schnelles Schreiben ermöglichen. Die Knöpfe sind den Fingern angepasst, nicht brennbar, schmutzunempfindlich und können sich nicht verhaken. Die Lage der Tasten, die Anordnung auf der Tastatur (27), ferner Standard-Leertaste (28), Umschalter (25), Randauslösung (21), Rückschalt-Taste (29) sind genau wie bei der Standard-Type, was die Umstellung von oder zur Büroschreibmaschine leicht und bequem macht.

Zünd+Co
Mt. Büromaschinen
 HIRSCHENGRABEN 15, LUZERN

WAGENFESTSTELLHEBEL (18)

liegt unter dem rechten Walzendrehknopf und wird benützt, um den Wagen auszulösen oder festzustellen. Um den Wagen in Gebrauch zu nehmen, wird der Feststellhebel wagerecht nach vorne bewegt. Um den Wagen in der Mitte festzustellen, ehe man den Kasten schliesst, wird der Feststellhebel mit dem Daumen wagerecht nach hinten gedrückt.